

HỘI ĐỒNG BỘ TRƯỞNG
Số: 10-HĐBT

CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc
Hà Nội, ngày 14 tháng 1 năm 1985

QUYẾT ĐỊNH

HỘI ĐỒNG BỘ TRƯỞNG

*Về việc chuyển Toà án nhân dân xét xử những
việc tranh chấp trong lao động*

HỘI ĐỒNG BỘ TRƯỞNG

Căn cứ Luật Tổ chức Hội đồng Bộ trưởng ngày 4-7-1981;

Căn cứ Luật Tổ chức Toà án nhân dân ngày 3-7-1981 và Luật Tổ chức Viện Kiểm sát nhân dân ngày 4-7-1981;

Để bảo đảm lợi ích của Nhà nước và quyền lợi của công dân lao động và học tập,

Sau khi thống nhất ý kiến với Chánh án Toà án nhân dân tối cao, Viện trưởng Viện Kiểm sát nhân dân tối cao và Chủ tịch Tổng Công đoàn Việt Nam,

QUYẾT ĐỊNH:

Điều 1. Chuyển sang Toà án nhân dân xét xử những việc sau đây đã được cơ quan có thẩm quyền xử lý nhưng đương sự còn khiếu nại hoặc không chịu bồi thường.

- Công nhân, viên chức Nhà nước bị xử lý bằng hình thức buộc thôi việc;
- Học sinh học nghề trong nước; học sinh học nghề, giáo viên dạy nghề và thực tập sinh sản xuất ở nước ngoài bị buộc phải bồi thường phí tổn, đào tạo lại cho Nhà nước, và bị thi hành kỷ luật;